



INTERNATIONAL TRIBUNAL FOR THE LAW OF THE SEA
TRIBUNAL INTERNATIONAL DU DROIT DE LA MER

Communiqué de Presse

**LE VICE-MINISTRE PARLEMENTAIRE DES AFFAIRES ÉTRANGÈRES
DU JAPON M. MINORU KIUCHI EN VISITE AU TRIBUNAL**

Le Vice-Ministre parlementaire des affaires étrangères M. Minoru Kiuchi a rendu le 7 novembre 2014 une visite de courtoisie au Président du Tribunal international du droit de la mer, M. le juge Vladimir Golitsyn, dans le cadre de sa visite officielle en République fédérale d'Allemagne.

Il était accompagné par une délégation de représentants du Ministère japonais des affaires étrangères, parmi lesquels M. Shingo Yamagami, Ambassadeur et Directeur général adjoint du Bureau de la politique étrangère, M. Katsuro Kitagawa, Directeur de la Division de la politique de sécurité nationale au Bureau de la politique étrangère, et M. Hideaki Konagaya, assistant exécutif du Ministre délégué, ainsi que par M. Takayuki Miyashita, Ministre à l'ambassade du Japon en Allemagne, et M. Yasushi Fukagawa, Consul au Bureau consulaire du Japon à Hambourg.

Le Président était accompagné du Greffier, M. Philippe Gautier.



Le Président Golitsyn et le Vice-Ministre Kiuchi.

Au cours de leur réunion, le Président a donné à M. Kiuchi un aperçu des activités du Tribunal et souligné son rôle dans le règlement pacifique des différends maritimes. Il a exprimé sa gratitude envers le Japon pour le soutien constant que celui-ci apporte au Tribunal. M. Kiuchi a félicité le Président Golitsyn pour son élection à la présidence du Tribunal. Il a déclaré que le Gouvernement du Japon attachait une grande importance au respect de l'état de droit en mer et que le Japon continuerait d'apporter son soutien au Tribunal. Il s'est également dit convaincu que le Tribunal poursuivrait le développement de ses activités sous la direction du Président Golitsyn. M. Kiuchi a signé le livre d'or du Tribunal et le Président lui a ensuite fait visiter le bâtiment.

et ils ne sont diffusés qu'à titre indicatif.

Les communiqués de presse du Tribunal, documents et autres informations peuvent être obtenus sur le site Internet du Tribunal (<http://www.tidm.org> and <http://www.itlos.org>) et auprès du Greffe du Tribunal. S'adresser à Mme Julia Ritter : Am Internationalen Seegerichtshof 1, 22609 Hambourg (Allemagne). Téléphone : +49 (40) 35607-227, télécopie : +49 (40) 35607-245, adresse électronique : press@itlos.org.